

CONFIDENTIAL

DEC 2 1991

第3次会议简要记录

主席：弗莱明先生(圣卢西亚)

目 录

请求听询

议程项目100：外国经济利益集团和其他利益集团的活动妨碍在殖民地统治领土内执行《给予殖民地国家和人民独立宣言》并妨碍在南部非洲消除殖民主义、种族隔离和种族歧视的努力

一般性辩论

工作安排

本记录可以更正，
请更正在一份印发的记录上，由代表团成员一人署名，
在印发日期后一个星期内送交正式记录编辑科科长
(联合国广场2号DC2-750室)。

各项更正将在本届会议结束后按委员会分别汇编印成单册。

Distr. GENERAL
A/C.4/46/SR.3
11 October 1991
CHINESE
ORIGINAL, RUSSIAN

上午10时35分宣布开会。

请求听询(A/C.4/46/2、4和5)

1. 主席指出,委员会收到了一项关于新喀里多尼亚问题的听询要求(A/C.4/46/2),如果没有异议,他就建议委员会准许这项请求。

2. 建议获得通过。

3. 主席说,他收到两封载有听询请求的来函,一封是议程项目100下关于外国经济利益集团和其他利益集团的问题(A/C.4/46/4),另一封是议程项目19下关于美属维尔京群岛的问题(A/C.4/46/5)。如果没有异议,他就建议按惯例把两封来函作为委员会文件分发,并在以后的会议上加以审议。

4. 建议获得通过。

议程项目100: 外国经济利益集团和其他利益集团的活动妨碍在殖民统治领土内执行《给予殖民地国家和人民独立宣言》并妨碍在南部非洲消除殖民主义、种族隔离和种族歧视的努力(A/46/23(Part III); A/AC.109/1065、1066、1070、1073、1075-1078)

一般性辩论

5. SLABY 先生(捷克斯洛伐克)说,非自治领土居民的基本权利只有在稳定的经济条件下才能行使。因此,实现经济发展和自给自足无疑是根据大会第1514(XV)号和第1541(XV)号决议行使其自决权利的先决条件之一。为此,管理国不容置疑地负有责任,注意并影响非自治领土内的外国经济利益集团的活动,务使这些活动符合领土人民的利益。

6. 不幸的是,24国委员会和第四委员会过去对这一问题的审议往往遇到意识形态领域的对抗,从而削弱了有关讨论和所通过的决议的客观性。一些代表团在武

断的前提下坚持认为,管理国为了剥削殖民地而保持这些殖民地的经济依赖性,而且各跨国公司也是受同样的利益驱使。这些观点完全不符合当今的现实。

7. 外国在非自治领土投资的积极贡献是无可非议的,尽管这些投资有其不好的一面。外国投资促成了旅游业的发展。银行及其他活动的发展刺激非自治领土经济实质性部门的发展,促使这些领土人民提高生活水平。管理国提供直接援助的作用也不能忽视。

8. 捷克斯洛伐克并非不了解非自治领土在融入世界市场经济时会附带出现一些消极的现象。例如,犯罪率上升、吸毒、贩毒和卖淫。然而,这些现象并非仅仅是非自治领土才具有的具体特点;捷克斯洛伐克正在向市场经济过渡,它也开始面临因此而出现的类似问题。这些问题的克服不能通过人为的隔离为办法,而是需要非自治领土政府和管理国政府双方采取果断而负责任的态度。

9. 在东西方意识形态领域对抗结束之后,自然应该使针对目前审议的问题所提出的决议草案更加符合现实和更加合理。不幸的是,今年并未在这一方面取得进展:所提出的草案依然陈腔滥调,充满口号,没能反映局势的客观发展,重复采用过去那种不能接受的骂人做法。还有一点捷克斯洛伐克代表团不能接受,那就是这些草案涉及与24国委员会和第四委员会议程无关的问题,特别是种族隔离问题。

10. 在这一方面,捷克斯洛伐克代表团建议第四委员会审查特别委员会的那些有争议的案文,以便调整案文的内容和措辞,使它们能够获得一致通过。捷克斯洛伐克愿意参加这一进程,不论是以工作小组、所有成员的非正式协商或是以主席之友小组为形式。

11. LOHIA 先生(巴布亚新几内亚)欢迎联合国七个新成员参加委员会的工作。他特别满意地表示,这些成员中包括密克罗尼西亚联邦和马绍尔群岛共和国。第四委员会和特别委员会为这两国的自治作了很大的贡献。在涉及世界社会正在出现的迅速政治、经济和社会变革问题上,为了跟上时代,现在所需要的是重新效忠于《联合国宪章》所列的并在大会第1514(XV)号决议所载的《给予殖民地国家和人民独立

宣言》以及关于非殖民化问题的其他决议内重申的那些原则和宗旨。巴布亚新几内亚代表团并不同意那些认为非殖民化进程已经结束的代表团的观点。世界上依然存在附属领土，新的发展可能会导致其他地区的人民呼吁联合国帮助他们取得自由。

12. 总之，巴布亚新几内亚代表团对非殖民化进程的进展感到满意。针对目前世界上所出现的变革，特别委员会已于1990年采取了一些步骤，对其工作进行了改组，以此提高工作效能。为此而设立的工作小组已经向委员会提出一份报告，其中建议除其他事项外，自1992年1月1日起将委员会的两个小组委员会合并。报告还建议，为了使关于小领土问题的决议合理化和统一，应通过一项总括决议，并针对每一个领土通过补充性的简短决议。第四委员会应该核可特别委员会关于这些问题的决定。

13. 第三项建议反映了绝大多数成员的观点，包括非洲人国民大会和泛非大会代表的观点。这项建议认为，有必要根据委员会的有关决议继续审议种族隔离问题。这些决议中所采用的措辞应以目前的情况为依据。但是，在涉及外国经济利益集团和其他利益集团活动、包括军事活动的问题上，委员会不仅应从南非种族隔离政策的角度来处理，而且也应将这个问题适用于剩下的18个非自治领土。这样做会加强目前所审议的决议的实质作用。

14. 在落实涉及特别委员会决议措辞的第四项建议方面，也取得了一定的进展。在关于军事活动的决议方面，也必须考虑到在所有18个附属领土中，有些领土有军事基地，尤其是关岛和新喀里多尼亚。此外，还必须记住这个问题依然很重要，因为各管理国往往把附属领土视为其主权领土，它们可以在这些领土上随意从事任何活动，正象法国代表在大会一次全体会议上行使答辩权所说的那样。这一态度显然表明需要从所有附属领土的角度来处理这些问题。

15. 第五项建议涉及在提供资料和派遣访问团问题上同管理国扩大合作的必要性。联合国如能充分掌握有关这些领土状况的最新资料，它就有能力更积极地鼓励自治进程的发展。遭受殖民统治的虽然不多，但联合国有责任加速解放他们的进程。

16. 关于在第四十五届会议上由委员会主席主持的委员会成员之间的非正式协商,巴布亚新几内亚代表团认为必须使在这些协商中拟订的建议成为正式的建议。这些建议大部分同特别委员会工作小组的建议一致。特别委员会已经核可了工作小组的建议,并将其作为委员会今后工作的基础。在这一方面,巴布亚新几内亚代表团吁请第四委员会的成员审查非正式工作小组的建议并予以核可,尤其是涉及特别委员会和第四委员会意见一致的那些方面的建议。

17. TAHIR-KHELI 夫人(美利坚合众国)表示,第四委员会已面临委员会成立以来的关键时刻,而且委员会的作用和工作都应予以改革。她说,委员会正在审议的关于外国经济利益集团的决议草案以及关于军事活动的决定草案完全同委员会成员认为委员会必须选择的新方向背道而驰。美国政府吁请第四委员会再次考虑特别委员会向它提交的那些决议。特别委员会对许多新想法的讨论情况令人鼓舞,但因而产生的决议既没有反映第四委员会和特别委员会各工作小组的讨论的积极精神,也没有反映目前的现实。第四委员会早就该审查其原有的非殖民化任务,提出与这一任务相符合的决议。它现在必须这样做。委员会的工作应反映联合国系统和国际舞台上所发生的巨大变化。

18. 委员会应重新审查《联合国宪章》第十一章的规定,其中责成所有管理国促进非自治领土居民的生活福利。它也应把这些规定作为其工作的基础。就联合国而言,委员会原先是旨在监督这些义务的实施情况,主要是充当各管理国和其他了解情况的机构定期提交的关于各领土情况的资料库。大会所通过的一系列决议,尤其是第1514(XV)、第1541(XV)、第1654(XVI)和第1810(XVII)号决议,阐述了联合国为行使其监督职能而可以采取的手段,包括通过设立特别委员会的办法。设立主管非殖民化问题的委员会是旨在把它们作为一个讲坛,使各领土的代表可以每年一次就各管理国履行义务的程度发表意见。各管理国同意接受密切的国际监督,因为它们认识到,参加这一建设性、公开的进程有利于促进其长期的利益。

19. 多年以来,各非殖民化问题委员会与各管理国在实现第十一章的目标方面

合作得很好。在某种意义上,这些委员会被自身的成功所害。所剩的非自治领土已寥寥无几,但各非殖民化问题委员会却开始在辩论和决议中注入无关紧要而且不合适宜的夸张词句。这些词句与各领土的现实状况没有多少关联。最重要的是,委员会采用了一个令人十分不安的前提,即非自治领土名单上所剩的少数几个领土之所以未能取得更大程度的自治,完全是因为管理国坚持某些殖民主义企图。但事实上,这少数几个领土大部分在地理位置、人口和自然资源方面有着类似的特点;它们的情况特殊,需要在其迈向更大程度自治的具体演变过程中予以特别关注。

20. 第四委员会现在该抛弃这种态度而促成第十一章的原有目标了。作为一个管理国,美国认识到其根据第十一章所继续承担的责任。假如各非殖民化问题委员会愿意采取一种建设性态度,那么它也愿意与这些委员会合作。今年早些时候,第四委员会和特别委员会的工作组所进行的讨论是迈向合作的一步。过去一年中,向工作组提出的所有各种改革建议使美国政府感到鼓舞。作为讨论和实施这些建议的第一步,委员会的成员应特别仔细地审查特别委员会所提交的所有决议,以确定这些决议是否符合第四委员会的原有任务规定。美国政府认为那些决议偏离了这一任务规定,有必要在本届会议上以处理改革问题的两个工作小组的建设性精神为起点,实现积极的变革。

21. KADRAT 先生(伊拉克)说,联合国在消除殖民主义方面继续起着重要作用。一些民族仍处于殖民统治之下,它们的进步与社会经济发展受到阻碍。殖民主义者的目的是使这些人民继续处于落后状况,从而更易于控制其自然资源。

22. 他说,管理国必须进行政治、社会和经济改革,加强非自治领土的经济基础结构,帮助这些领土的人民开发其自然资源和培训各个领域的民族骨干。他还指出,外国在这些领土的经济和军事活动以及殖民统治都是非法的,其结果是剥夺了这些领土人民的合法权利。

23. 在南部非洲,种族歧视和种族隔离政策显然维持不变。南非民族主义运动领导人已经证实了这一点,他们要求保持对南非的制裁,直至种族歧视政策真正结

束。南非和犹太复国主义实体的种族主义政权是国际和平与安全的一个重大威胁，因为它们在发展化学、生物和其他种类大规模毁灭性武器方面正继续合作。伊拉克在所有领域都抵制南非，同该国并无任何形式的关系。国际社会现在必须向南非政权以及与之合作的国家施加压力，以便迫使它放弃种族歧视和种族隔离政策，而且在外国经济利益集团的活动问题上采取坚定的态度，外国经济利益集团的活动正在阻碍其他民族的解放和自决。

24. 在新的世界秩序中，美国现在拥有掌握绝对优势的可能性，并在使用各种形式的手段来达到目的，例如，施加压力、威胁和许诺。传统概念的殖民主义正在被电子时代的殖民主义所替代。电子时代的殖民主义所使用的是人造卫星、激光制导炸弹以及其他毁灭、侵略和经济封锁手段。在这种情况下，第三世界国家必须保持高度的警惕，协调行动，相互合作。

工作安排

25. 主席建议委员会设立一个“主席之友”，工作组其第一次会议将于委员会下次会议之后举行。

26. 就这样决定。

上午11时25分散会。